٢١

شمائل النبي

فہرست کتاب مستطاب شمائل ترمذی

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله وسلام على عباده الذين

اصطفى قال الشيخ الحافظ ابو عيسى

محمد بن عيسى بن سورة الترمذي

رحمه الله تعالى باب ما جاء في
خلق رسول الله صلى الله عليه وسلم

أخبرنا أبو رجاء قتيبة ابن سعيد
عن مالك بن أنس عن ربيعة ابن
أبي عبد الرحمن عن أنس بن مالك
أنه سمعه يقول كان رسول
الله صلى الله عليه وسلم ليس بالطويل

بائن ولا بالقصير ولا بالأبيض
الأمهق ولا بالآدم ولا بالجعد
القطط ولا بالسبط بعثه الله
تعالى على رأس أربعين سنة
فأقام بمكة عشر سنين وبالمدينة
عشر سنين فتوفاه الله تعالى
على رأس ستين سنة وليس في رأسه

ولحيته

ولحيته عشرون شعرة بيضاء
حدثنا حميد بن مسعدة البصري
قال حدثنا عبد الوهاب الثقفي
عن حميد عن انس ابن مالك قال
كان رسول الله صلى الله عليه
وسلم ربعة وليس بالطويل ولا
بالقصير حسن الجسم وكان شعره

لَيْسَ بِجَعْدٍ وَلَا سَبِطٍ اَسْمَرَ اللَّوْنِ

اِذَا مَشَى يَتَكَفَّأُ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ

بْنُ بَشَّارٍ يَعْنِي الْعَبْدِيَّ ثَنَا مُحَمَّدُ

بْنُ جَعْفَرٍ ثَنَا شُعْبَةُ عَنْ اَبِي اِسْحٰقَ

قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ بْنَ عَازِبٍ يَقُولُ

كَانَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

رَجُلًا مَرْبُوعًا بَعِيدَ مَا بَيْنَ الْمَنْكِبَيْنِ

میانه قد

یعنی فاصله بود میان دو شانهای

عظم

عظيم الجمة الى شحمة اذنيه عليه
حلة حمراء ما رايت قط احسن
منه حدثنا محمود بن غيلان
ثنا وكيع ثنا سفيان عن ابي اسحق
عن البراء بن عازب قال ما رايت
من ذي لمة في حلة حمراء احسن
من رسول الله صلى الله عليه وسلم

له شعر يضرب منكبيه بعيد
ما بين المنكبين لم يكن بالقصير
ولا بالطويل حدثنا محمد بن اسمعيل
ثنا ابو نعيم ثنا المسعودي عن عثمان
بن مسلم بن هرمز عن نافع بن جبير
ابن مطعم عن علي بن ابي طالب قال
لم يكن النبي صلى الله عليه وسلم

بالطويل

بِالطَّوِيلِ وَلَا بِالْقَصِيرِ شَثْنُ

الْكَفَّيْنِ وَالْقَدَمَيْنِ ضَخْمُ الرَّأْسِ

ضَخْمُ الْكَرَادِيسِ طَوِيلُ الْمَسْرُبَةِ

إِذَا مَشَى تَكَفَّأَ تَكَفُّؤًا كَأَنَّمَا يَنْحَطُّ

مِنْ صَبَبٍ لَمْ أَرَ قَبْلَهُ وَلَا بَعْدَهُ

مِثْلَهُ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيعٍ

قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي عَنِ الْمَسْعُودِيِّ بِهَذَا

الاسناد بمعناه حدثنا
احمد بن عبدة الضبي البصري
وعلي بن حجر وابو جعفر محمد بن
الحسين وهو ابن ابي حليمة والمعنى
واحد قالوا حدثنا عيسى بن يونس
عن عمر بن عبد الله مولى غفرة
قال حدثني ابراهيم بن محمد من ولد

علي

علي بن ابي طالب قال كان علي اذا

وصف رسول الله صلى الله عليه

وسلم قال لم يكن رسول الله

صلى الله عليه وسلم بالطويل

الممغط ولا بالقصير المتردد و

در کمال درازی نبودند — در کمال کوتاهی

كان ربعة من القوم لم يكن

میانه قد

بالجعد القطط ولا بالسبط كان

جَعْدًا رَجِلًا وَلَمْ يَكُنْ بِالْمُطَهَّمِ

بِالْمُكَلْثَمِ وَكَانَ فِي وَجْهِهِ تَدْوِيرٌ

أَبْيَضُ مُشْرَبٌ أَدْعَجُ الْعَيْنَيْنِ أَهْدَبُ

الْأَشْفَارِ جَلِيلُ الْمُشَاشِ وَالْكَتَدِ

أَجْرَدُ ذُو مَسْرُبَةٍ شَثْنُ الْكَفَّيْنِ

وَالْقَدَمَيْنِ إِذَا مَشَى تَقَلَّعَ كَأَنَّمَا

يَنْحَطُّ فِي صَبَبٍ وَإِذَا الْتَفَتَ

الْتَفَتَ

التفت معا بين كتفيه خاتم

النبوة وهو خاتم النبيين أجود

سخی ترین بودند

الناس صدرا وأصدق الناس

راست گو ترین بودند

لهجة وألينهم عريكة وأكرمهم

اندر وی زبان نرم ترین بودند از روی طبیعت

عشيرة من رآه بديهة هابه ومن

یکبارگی [illegible]

خالطه معرفة أحبه يقول ناعته

لم أر قبله ولا بعده مثله صلى الله

عليه وسلم قال ابو عيسى رحمه الله
سمعت ابا جعفر محمد بن الحسين يقول
سمعت الاصمعي يقول في تفسير
صفة النبي صلى الله عليه وسلم
الممغط الذاهب طولا قال وسمعت
اعرابيا يقول في كلامه تمغط
في نشابته اي مدها مدا شديدا

والمتردد

وَالْمُتَرَدِّدُ الدَّاخِلُ بَعْضُهُ فِي بَعْضٍ

قِصَراً وَاَمَّا الْقَطَطُ فَالشَّدِيدُ

الْجُعُودَةِ وَالرَّجِلُ الَّذِي فِي شَعْرِهِ

حُجُونَةٌ اَيْ تَثَنٍّ قَلِيلاً وَاَمَّا الْمُطَهَّمُ

فَالْبَادِنُ الْكَثِيرُ اللَّحْمِ وَالْمُكَلْثَمُ

الْمُدَوَّرُ الْوَجْهِ وَالْمُشْرَبُ الَّذِي

فِي بَيَاضِهِ حُمْرَةٌ وَالْاَدْعَجُ الشَّدِيدُ

سَوادُ العَينِ والاهدبُ الطَّويلُ
الاشفارِ والكَتِدُ مُجتَمعَ الكَتِفَينِ
وسَوا الكاهِلِ والمَسْرُبَةُ هو الشَّعرُ
الدَّقيقُ الذى كأنَّهُ قَضيبٌ
مِن الصَّدرِ الى السُّرَّةِ والشَّثْنُ
الغَليظُ الاصابِعِ مِن الكَفَّينِ
والقَدَمَينِ والتَقَلُّعُ ان يَمشيَ

بقوة

بقوة والصبب الحدور تقول

انحدرنا في صبوب وصبب

وقوله جليل المشاش يريد رؤس

المناكب والعشرة الصحبة

والعشير الصاحب والبديهة

المفاجأة يقال بدهته بأمر اي

فجئته حدثنا سفيان بن وكيع

ثنا جميع بن عمر بن عبد الرحمن

العجلي املاء علينا من كتابه

اى حدثنا قرأ علينا من كتابه

قال حدثني رجل من بني تميم

من ولد ابي هالة زوج خديجة

يكنى ابا عبد الله عن ابن ابي هالة

عن الحسن بن علي قال سألت خالي

هند بن ابي هالة وكان وصافا

حِلْيَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
وَأَنَا أَشْتَهِي أَنْ يَصِفَ لِي مِنْهَا
شَيْئًا أَتَعَلَّقُ بِهِ فَقَالَ كَانَ رَسُولُ
اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخْمًا مُفَخَّمًا
يَتَلَأْلَأُ وَجْهُهُ تَلَأْلُؤَ الْقَمَرِ لَيْلَةَ
الْبَدْرِ أَطْوَلَ مِنَ الْمَرْبُوعِ وَأَقْصَرَ
مِنَ الْمُشَذَّبِ عَظِيمَ الْهَامَةِ رَجِلَ

عقيقته

الشَّعر إن انفرقت عقيقته فرق

وإلا فلا يجاوز شعره شحمة أذنيه

إذا هو وفره أزهر اللون واسع

الجبين أزج الحواجب سوابغ في غير

قرن بينهما عرق يدره الغضب

أقنى العرنين له نور يعلوه يحسبه

من لم يتأمله أشم كث اللحية سهل

الخدّين ضَليعَ الفم مفلّجَ الاسنانِ

دَقيقَ المسرُبَةِ كأنّ عُنقَه جيدُ

دُميةٍ في صفاءِ الفضّةِ معتدِلَ

الخلقِ بادِنٌ متماسِكٌ سواءُ البطنِ

والصدرِ عريضَ الصدرِ بعيدُ

ما بين المنكبين ضخمَ الكراديس

انورَ المتجرّدِ موصولَ ما بين اللبّة

هكذا بالرفع في نسخة السيد جمال الدين

والمسربة بشعر يجري كالخط عاري

الثديين والبطن مما سوى ذلك

اشعر الذراعين والمنكبين

واعالي الصدر طويل الزندين

رحب الراحة شثن الكفين و

القدمين سائل الاطراف او قال

شائل الاطراف خمصان الاخمصين

مَسِيحُ الْقَدَمَيْنِ يَنْبُو عَنْهُمَا الْمَاءُ

إِذَا زَالَ زَالَ قَلْعاً يَخْطُو تَكَفُّؤاً وَيَمْشِي

هَوْناً ذَرِيعَ الْمِشْيَةِ إِذَا مَشَى كَأَنَّمَا

يَنْحَطُّ مِنْ صَبَبٍ وَإِذَا الْتَفَتَ

الْتَفَتَ جَمِيعاً خَافِضَ الطَّرْفِ نَظَرُهُ

إِلَى الْأَرْضِ أَطْوَلُ مِنْ نَظَرِهِ إِلَى السَّمَاءِ

جُلُّ نَظَرِهِ الْمُلَاحَظَةُ يَسُوقُ أَصْحَابَهُ

أصحابه ويبدر من لقي بالسلام

حدثنا أبو موسى محمد بن المثنى قال

ثنا محمد بن جعفر ثنا شعبة عن

سماك بن حرب قال سمعت

جابر بن سمرة يقول كان رسول الله

صلى الله عليه وسلم ضليع الفم

واسع

أشكل العين منهوش العقب

أي قليل لحم العقب يعني پاشنه لاغر بود

قَالَ شُعْبَةُ قُلْتُ لِسِمَاكِ بْنِ حَرْبٍ
مَا ضَلِيعُ الْفَمِ قَالَ عَظِيمُ الْفَمِ قُلْتُ
مَا اَشْكَلُ الْعَيْنِ قَالَ طَوِيلُ شَقِّ
الْعَيْنِ قُلْتُ مَا مَنْهُوشُ الْعَقِبِ
قَالَ قَلِيلُ لَحْمِ الْعَقِبِ حَدَّثَنَا
هَنَّادُ بْنُ السَّرِيِّ ثَنَا عَبْثَرُ بْنُ
الْقَاسِمِ عَنْ اَشْعَثَ يَعْنِي ابْنَ سَوَّارٍ

عن ابي اسحق عن جابر بن سمرة قال
رايت رسول الله صلى الله عليه
وسلم في ليلة اضحيان وعليه
حلة حمراء فجعلت انظر اليه
والى القمر فلهو عندي احسن
من القمر حدثنا سفيان بن
وكيع ثنا حميد بن عبد الرحمن الرواسي

الرواسي

عن زهير عن ابى اسحاق قال سال

رجل البراء بن عازب اكان وجه

رسول الله صلى الله عليه وسلم

مثل السيف قال لا بل مثل القمر

حدثنا ابو داود المصاحفى

سلمان بن سلم حدثنا النضر بن

شميل عن صالح بن ابى الاخضر

عَنْ ابن شهاب عن ابي سلمة هو
عبد الرحمن بن ابي سلمة عن ابي
هريرة قال كان رسول الله
صلى الله عليه وسلم ابيض كانما
صيغ من فضة رجل الشعر حدثنا
خلق
قتيبة ابن سعيد ثنا الليث بن
سعد عن ابي الزبير عن جابر ابن
عن جابر بن عبد الله ان رسول

لله صلى الله عليه وسلم قال
عُرِضَ عليَّ الأنبياءُ فاذا موسى
ضَرْبٌ من الرجالِ كأنه من رجالِ
شَنُوءَةَ ورأيتُ عيسى بن مريم
فاذا أقربُ من رأيتُ به شَبَهًا
عُروةُ بن مسعودٍ ورأيتُ ابراهيم
فاذا أقربُ من رأيتُ به شَبَهًا

صاحبكم يعني نفسه ورأيت جبريل
فإذا أقرب من رأيت به شبها
دحية حدثنا سفيان بن
وكيع ومحمد بن بشار المعنى واحد
قالا ثنا يزيد بن هارون عن سعيد
الجريري قال سمعت أبا الطفيل
يقول رأيت النبي صلى الله عليه وسلم

وما

وما بقي على وجه الارض احد
راه غيري قلت صفه
قال كان ابيض مليحا
مقصدا صلوات الله عليه
ثنا عبد الله بن عبد الرحمن
ثنا ابراهيم بن المنذر الحزامي
انا عبد العزيز بن ثابت الزهري

قَالَ حدّثنا إِسْمٰعِيلُ ابْنِ اَخِي مُوسَى

ابنِ عَقَبَةَ عَنْ مُوسَى بْن

عَنْ كُرَيْبٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ

قَالَ كَانَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَفْلَجَ الثَّنِيَّتَيْنِ

إِذَا تَكَلَّمَ رَأَى النُّوْرِ يَخْرُجُ مِنْ بَيْنِ

ثَنَايَاهُ صلعم باب ما جاء في خاتم النبوة

حدثنا

حدثنا قتيبة بن سعيد أخبرنا

حاتم بن اسماعيل عن الجعد

بن عبد الرحمن قال سمعت السائب

بن يزيد يقول ذهبت بي خالتي

الى النبي صلى الله عليه وسلم

فقالت يا رسول الله ان ابن اختي همشيره زاده

وجع فمسح رسول الله صلى الله

عليه وسلم راسي ودعا لي بالبركة
وتوضأ فشربت من وضوئه
وقمت خلف ظهره فنظرت
الى الخاتم الذي بين كتفيه فاذا
هو مثل زر الحجلة حدثنا سعيد
بن يعقوب الطالقاني اخبرنا
ايوب بن جابر عن سماك بن حرب

عن جابر بن سمرة قال رأيت الخاتم
بين كتفي رسول الله صلى الله عليه
وسلم غدة حمراء مثل بيضة الحمامة
حدثنا أبو مصعب المديني
أخبرنا يوسف بن الماجشون عن
أبيه عن عاصم بن عمر بن قتادة
عن جدته رميثة قالت سمعت

رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
وَلَوْ أَشَاءُ أَنْ أُقَبِّلَ الْخَاتَمَ الَّذِي بَيْنَ
كَتِفَيْهِ مِنْ قُرْبِهِ لَفَعَلْتُ يَقُولُ
لِسَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ يَوْمَ مَاتَ اهْتَزَّ
الى سعد بن معاذ
لَهُ عَرْشُ الرَّحْمٰنِ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ
عَبْدَةَ الضَّبِّيُّ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ وَغَيْرُ
وَاحِدٍ قَالُوا أَخْبَرَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ

عن عمر بن عبد الله مولى غفرة
قال حدثني ابراهيم بن محمد من ولد
علي بن ابي طالب قال كان علي
اذا وصف رسول الله صلى الله
عليه وسلم فذكر الحديث
بطوله وقال كان بين كتفيه خاتم
النبوة وهو خاتم النبيين حدثنا

محمد بن بشار ثنا ابو عاصم انا عزرة
بن ثابت حدثني علباء بن احمر
قال حدثني ابو زيد عمرو بن اخطب
الانصاري قال قال لي رسول
الله صلى الله عليه وسلم يا ابا زيد
ادن مني فامسح ظهري فمسحت
ظهره فوقعت اصابعي على الخاتم

قلت وما الخاتم قال شعر مجتمعات

حدثنا ابو عمار الحسين بن حريث

الخزاعي انا علي بن حسين بن

واقد حدثني ابي حدثني عبد الله

بن بريدة قال سمعت ابي بريدة

يقول جاء سلمان الفارسي الى

رسول الله صلى الله عليه وسلم

حِينَ قَدِمَ الْمَدِينَةَ بِمَائِدَةٍ عَلَيْهَا

رُطَبٌ فَوَضَعَهَا بَيْنَ يَدَيْ رَسُولِ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ

يَا سَلْمَانُ مَا هَذَا فَقَالَ صَدَقَةٌ

عَلَيْكَ وَعَلَى أَصْحَابِكَ فَقَالَ

ارْفَعْهَا فَإِنَّا لَا نَأْكُلُ الصَّدَقَةَ

قَالَ فَرَفَعَهَا فَجَاءَ الْغَدَ بِمِثْلِهِ

فوضعه بين يدي رسول الله
صلى الله عليه وسلم فقال ما هذا
يا سلمان فقال هدية لك
فقال رسول الله صلى الله عليه
وسلم لاصحابه انشطوا ثم نظر
الى الخاتم على ظهر رسول الله صلى
الله عليه وسلم فامن به وكان

لليهود فاشتراه رسول الله صلى

الله عليه وسلم بكذا وكذا

درهما على ان يغرس لهم نخيلا

فيعمل سلمان فيه حتى تطعم فغرس

النخيل

رسول الله صلى الله عليه وسلم

النخل الا نخلة واحدة غرسها

عمر فحملت النخل من عامها ولم تحمل

از اول سال

نخلة عمر فقال رسول الله صلى
الله عليه وسلم ما شأن هذه
فقال عمر يا رسول الله انا غرستها
فنزعها رسول الله صلى الله عليه
وسلم فغرسها فحملت من عامها

من عام غرسها

حدثنا محمد بن بشار ثنا بشر بن
ابن الوضاح انا ابو عقيل الدورقي

عَنْ اَبِي نَضْرَةَ قَالَ سَاَلْتُ اَبَا سَعِيدٍ

الْخُدْرِيَّ عَنْ خَاتَمِ رَسُولِ اللّٰهِ

صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْنِي خَاتَمَ

النُّبُوَّةِ فَقَالَ كَانَ فِي ظَهْرِهِ

بَضْعَةً نَاشِزَةً حَدَّثَنَا اَحْمَدُ

(ن قطعة من اللحم مرتفعة)

بْنُ الْمِقْدَامِ اَبُو الْاَشْعَثِ الْعِجْلِيُّ ثَنَا

حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ عَاصِمٍ الْاَحْوَلِ

عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَرْجِسٍ قَالَ أَتَيْتُ
رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
وَهُوَ فِي أُنَاسٍ مِنْ أَصْحَابِهِ فَدُرْتُ
هٰكَذَا مِنْ خَلْفِهِ فَعَرَفَ الَّذِي
أُرِيدُ فَأَلْقَى الرِّدَاءَ عَنْ ظَهْرِهِ
فَرَأَيْتُ مَوْضِعَ الْخَاتَمِ عَلَى كَتِفَيْهِ
مِثْلَ الْجُمْعِ حَوْلَهَا خِيلَانٌ كَأَنَّهَا

مثل الجمع انگشت یعنی آن خاتم مثل آن بود که تمامی انگشت جمع کرده گره مشت می بندند آن خاتم بدان شکل بود

ثآليل فرجعت حتى استقبلته
فقلت غفر الله لك يا رسول
الله فقال ولك يا رسول الله
فقال ولك فقال القوم استغفر
لك رسول الله فقال نعم ولكم
ثم تلا هذه الآية واستغفر
لذنبك وللمؤمنين والمؤمنات الآية

ما جاء في شعر رسول الله

صلى الله عليه وسلم أخبرنا علي بن
حجر أخبرنا إسماعيل بن إبراهيم
عن حميد عن أنس ابن مالك
قال كان شعر رسول الله صلى
الله عليه وسلم إلى نصف أذنيه
حدثنا هناد بن السري أنا عبد

الرحمن بن ابي الزناد عن هشام ابن

عروة عن ابيه عن عائشة قالت

كنت اغتسل انا ورسول الله صلى

الله عليه وسلم من اناء واحد

وكان له شعر فوق الجمة ودون

الوفرة حدثنا احمد بن منيع انا

ابو قطن انا شعبة عن ابي اسحاق

عن

عن البراء بن عازب قال كان
رسول الله صلى الله عليه وسلم
مربوعا بعيد ما بين المنكبين
وكانت جمته تضرب شحمة اذنيه
حدثنا محمد بن بشار انا وهب
بن جرير بن حازم قال حدثني
ابي عن قتادة قال قلت لانس

كَيْفَ كَانَ شَعْرُ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى
اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَمْ يَكُنْ
بِالْجَعْدِ وَلَا بِالسَّبْطِ كَانَ يَبْلُغُ
شَعْرُهُ شَحْمَةَ أُذُنَيْهِ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ
بْنُ يَحْيَى بْنِ أَبِي عُمَرَ الْمَكِّيُّ نَا سُفْيَانُ
بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ ابْنِ أَبِي نَجِيحٍ
عَنْ مُجَاهِدٍ عَنْ أُمِّ هَانِئٍ بِنْتِ أَبِي

طالبٍ قالت قَدِمَ رسولُ اللهِ صلى
اللهُ عليهِ وسلّم علينا بمكّةَ قَدْمَةً
ولهُ اربعُ غدائرَ حدّثنا سُوَيدُ
بنُ نصرٍ نا عبدُ اللهِ بنُ المُبارَكِ
عن مَعمرٍ عن ثابتٍ عن انسٍ انَّ
شَعَرَ النبيِّ صلّى اللهُ عليهِ وسلّم
كانَ الى انصافِ اُذنيهِ حدّثنا

سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ أنا عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ الْمُبَارَكِ

عَنْ يُونُسَ بْنِ يَزِيدَ عَنِ الزُّهْرِيِّ

أنا عُبَيْدُ اللّٰهِ بْنُ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ عُتْبَةَ

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى

اللّٰهُ وَسَلَّمَ كَانَ يَسْدُلُ شَعْرَهُ وَ

كَانَ الْمُشْرِكُونَ يَفْرُقُونَ رُؤُوسَهُمْ

وَكَانَ أَهْلُ الْكِتَابِ يَسْدِلُونَ

رؤوسهم وكان يحب موافقة أهل
الكتاب فيما لم يؤمر فيه بشيء ثم فرق
رسول الله صلى الله عليه وسلم
رأسه حدثنا محمد بن بشار أنا عبد
الرحمن بن مهدي عن إبراهيم بن
نافع المكي عن ابن أبي نجيح عن مجاهد
عن أم هانئ قالت رأيت رسول

اللهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَا ضَفَا

أَرْبَعٍ

بَابُ مَا جَاءَ فِي تَرَجُّلِ رَسُوْ

شانه کردن

لِ اللهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ ابْنُ مُوْسَى الْأَنْصَارِيُّ

أَنَا مَعْنُ بْنُ عِيْسَى ثَنَا مَالِكُ بْنُ

أَنَسٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيْهِ

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أُرَجِّلُ رَأْسَ

رسول الله صلى الله عليه وسلم
وانا حائض حدثنا يوسف بن
عيسى انا وكيع انا الربيع بن صبيح
عن يزيد بن ابان هو الرقاشي عن
انس بن مالك قال كان رسول
الله صلى الله عليه وسلم يكثر دهن
راسه وتسريح لحيته ويكثر القناع

شانه کردن ریش را

ای کان القناع

عصابه

حَتّٰى كَانَ ثَوْبُهُ ثَوْبَ زَيَّاتٍ حَدَّثَنَا

هَنَّادُ بْنُ السَّرِيِّ نَا أَبُو الْأَحْوَصِ

عَنْ أَشْعَثَ ابْنِ أَبِي الشَّعْثَاءِ عَنْ

أَبِيهِ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ

قَالَتْ إِنْ كَانَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيُحِبُّ التَّيَمُّنَ فِي طُهُورِهِ

إِذَا تَطَهَّرَ وَفِي تَرَجُّلِهِ إِذَا تَرَجَّلَ وَفِي انْتِعَالِهِ

إِذَا انْتَعَلَ

إذا

انتعل حدثنا محمد بن بشار انا يحيى

بن سعيد عن هشام بن حسان

عن الحسن عن عبد الله بن مغفل

قال نهى رسول الله صلى الله عليه

وسلم عن الترجل الا غبا حدثنا

الحسن بن عرفة انا عبد السلام

بن حرب عن يزيد بن ابي خالد عن

أبي العلاء الأودي عن حميد بن
عبد الرحمن عن رجل من أصحاب
النبي صلى الله عليه وسلم أن
النبي صلى الله عليه وسلم كان
يترجل غبا

باب ما جاء في شيب رسول الله صلى الله عليه وسلم

حدثنا محمد بن بشار أنا أبو داود

انا همام عن قتادة قال قلت لانس
بن مالك هل خضب رسول
الله صلى الله عليه وسلم قال
لم يبلغ ذلك انما كان شيبا
في صدغيه ولكن ابو بكر خضب
بالحنا والكتم حدثنا اسحاق
بن منصور ويحيى بن موسى قالا

أنا عبد الرزاق عن معمر عن ثابت
عن أنس قال ما عددت في رأس
رسول الله صلى الله عليه وسلم
ولحيته إلا أربع عشرة شعرة
بيضاء حدثنا محمد بن المثنى
أنا أبو داود أنا شعبة عن سماك
بن حرب قال سمعت جابر بن

سَمُرَةَ سُئِلَ عَنْ شَيْبِ رَسُولِ اللّٰهِ
صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ كَانَ
إِذَا دَهَنَ رَاسَهُ لَمْ يُرَ مِنْهُ شَيْبٌ
وَإِذَا لَمْ يَدَّهِنْ رُئِيَ مِنْهُ حَدَّثَنَا
مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ الْوَلِيدِ الْكِنْدِيُّ
الْكُوفِيُّ نَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ عَنْ شَرِيكٍ
عَنْ عُبَيْدِ اللّٰهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ نَافِعٍ

عن ابن عمر قال انما كان شيب
رسول الله صلى الله عليه وسلم
نحوا من عشرين شعرة بيضاء
قريب
حدثنا ابو كريب محمد بن العلا
انا معوية بن هشام عن شيبان
عن ابى اسحاق عن عكرمة عن ابن
عباس قال قال ابو بكر يا رسول

الله قد شبت قال صلى الله عليه وسلم

شيبتني هود والواقعة والمرسلات

وعم يتساءلون وإذا الشمس كورت

حدثنا سفيان بن وكيع انا محمد

بن بشر عن علي بن صالح عن ابي اسحاق عن ابي

جحيفة قال قالوا يا رسول الله نراك

قد شبت قال شيبتني هود و

أخوانها حدثنا علي بن حجر انا شعيب

بن صفوان عن عبد الملك

بن عمير عن اياد بن لقيط العجلي

عن أبي رمثة التيمي تيم الرباب

قال اتيت النبي صلى الله عليه وسلم

ومعي ابن لي فاريته فقلت لما رايته

قال پس نموده شد مرا آن رسول صلعم

هذا نبي الله وعليه ثوبان اخضران

وله شعر قد علاه الشيب وشيبه

احمر حدثنا احمد بن منيع نا

سريج بن النعمان نا حماد بن سلمة

عن سماك بن حرب قال قيل لجابر

بن سمرة اكان في رأس رسول الله

صلى الله عليه وشيب قال لم يكن

في رأس رسول الله صلى الله عليه وسلم

شيبٌ إلا شعرات في مفرق رأسه

إذا ادّهن وأراهنّ الدُّهن

باب ما جاء في خضاب رسول الله

صلى الله عليه وسلم حدثنا

أحمد بن منيع أنا هشيم أنا عبد

الملك بن عمير عن إياد بن لقيط

قال أخبرني أبو رمثة قال أتيت

رسول الله صلى الله عليه وسلم

مع ابن لي فقال ابنك هذا فقلت

نعم اشهد به فقال لا يجني عليك

ولا تجني عليه قال ورأيت الشيب

أحمر قال أبو عيسى هذا أحسن شيء

روي في هذا الباب وأفسر

لأن الروايات الصحيحة أن النبي

صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَبْلُغِ الشَّيْبَ

وَابُو رِمْثَةَ اِسْمُهُ رِفَاعَةُ بْنُ يَثْرِبِيٍّ

التَّيْمِيُّ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيعٍ

اَنَا اَبِي عَنْ شَرِيكٍ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ

مَوْهَبٍ قَالَ سُئِلَ اَبُو هُرَيْرَةَ هَلْ

خَضَبَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ قَالَ نَعَمْ قَالَ اَبُو عِيسٰى وَرَوَى

الى جامع هذا الكتاب

ابو

أبُو عَوانة هذا الحديث عن عثمان
بن عبد الله بن موهب فقال
عن أم سلمة حدثنا إبراهيم بن هرون
أنا النضر بن زرارة عن أبي جناب
عن إياد بن لقيط عن الجهدمة
امرأة بشير بن الخصاصية قالت
أنا رأيت رسول الله صلى الله عليه

وسلم يخرج من بيته ينفض رأسه

قد اغتسل وبرأسه ردع أو قال

طيب كثير

ردغ من حناء شك في هذا

بسكون الدال والعين المهملة اي صبغ من حناء

الشيخ حدثنا عبد الله بن عبد

الرحمن انا عمرو بن عاصم انا حماد بن

سلمة انا حميد عن انس قال رأيت

شعر رسول الله صلى الله عليه وسلم

مخضوبا قال حماد واخبرنا عبد الله

ابن محمد بن عقيل قال رأيت شعر

رسول الله صلى الله عليه وسلم عند انس بن

مالك مخضوبا

باب ما جاء في

كحل رسول الله صلى الله عليه وسلم

حدثنا محمد بن حميد الرازي انا

ابو داود الطيالسي عن عباد

بن منصور عن عكرمة عن ابن عباس

أن النبي صلى الله عليه وسلم قال

اكتحلوا بالإثمد فإنه يجلو البصر

وينبت الشعر وزعم أن النبي صلى

الله عليه وسلم كانت له مكحلة يكتحل

مرودان

منها كل ليلة ثلاثة في هذه وثلاثة

في اليمنى

في هذه حدثنا عبد الله بن الصباح

واليسرى

الهاشمي

الهاشمي البصري انا عبيد الله بن
موسى انا اسرائيل عن عباد بن
منصور ح قال وحدثنا علي بن
حجر ثنا يزيد بن هرون ثنا عباد
بن منصور عن عكرمة عن ابن
عباس قال كان النبي صلى الله
عليه وسلم يكتحل قبل ان ينام

بالاثمد ثلاثا في كل عين وقال يزيد
بن هرون في حديثه ان النبي
صلى الله عليه وسلم كانت له مكحلة
يكتحل منها عند النوم ثلاثا في كل
عين حدثنا احمد بن منيع ثنا
محمد بن يزيد عن محمد ابن اسحق
عن محمد بن المنكدر عن جابر قال

قال رسول الله صلى الله عليه وسلم
عليكم بالإثمد عند النوم
فإنه يجلو البصر وينبت الشعر
حدثنا قتيبة بن سعيد انا
بشر بن المفضل عن عبد الله بن
عثمان بن خثيم عن سعيد بن
جبير عن ابن عباس قال قال رسو

اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيهِ وَسَلَّمَ إِنَّ خَيرَ

أَكحالِكُمُ الإِثمِدُ يَجلُو البَصَرَ وَيُنبِتُ

اصفهانى فانه

الشَّعَرَ حَدَّثَنا إِبراهِيمُ بنُ المُستَمِرِّ

البَصرِيُّ أَنا أَبُو عاصِمٍ عَن عُثمانَ

بنِ عَبدِ المَلِكِ عَن سالِمٍ عَنِ ابنِ

عُمَرَ قالَ قالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ

عَلَيهِ وَسَلَّمَ عَلَيكُم بِالإِثمِدِ فَإِنَّهُ

البصر وينبت الشعر باب

ما جاء في لباس رسول الله صلى الله عليه
وسلم حدثنا محمد بن حميد الرازي
انا الفضل بن موسى وابو تميلة
وزيد بن حباب عن عبد المؤمن بن
خالد عن عبد الله بن بريدة عن ام
سلمة قالت كان احب الثياب

إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم
القميص حدثنا علي بن حجر ثنا
الفضل بن موسى عن عبد المؤمن
بن خالد عن عبد الله بن بريدة
عن أم سلمة قالت كان أحب
الثياب إلى رسول الله صلى
الله عليه وسلم القميص حدثنا

زياد بن ايوب البغدادي ثنا ابو
تميلة عن عبد المؤمن بن خالد
عن عبد الله بن بريدة عن امه
عن ام سلمة قالت كان احب
الثياب الى رسول الله صلى
الله عليه وسلم يلبسه القميص
قال هكذا قال زياد بن ايوب

في حديثه عن عبد الله بن بريدة

عن أمه عن أم سلمة وهكذا روى

غير واحد عن أبي تميلة مثل

رواية زياد بن أيوب وأبو

تميلة يزيد في هذا الحديث

عن أمه وسوا أصح حدثنا عبد الله

بن محمد بن الحجاج حدثنا معاذ

بن هشام حدثني ابي عن بديل
يعني بن صليب العقيلي عن
حوشب عن اسماء بنت
يزيد قالت كان كم قميص
رسول الله صلى الله عليه
وسلم الى الرسغ حدثنا
ابو عمار الحسين بن حريث

أنا أبو نعيم أنا زهير عن عروة
بن عبد الله بن قشير عن معاوية
بن قرة عن أبيه قال أتيت
رسول الله صلى الله عليه وسلم
في رهط من مزينة لنبايعه
وان قميصه لمطلق أو قال
زره قميصه مطلق قال فأدخلت

يدي

يدي في جيب قميصه فمسست
الخاتم حدثنا عبد بن حميد
ثنا محمد بن الفضل انا حماد
بن سلمة عن حبيب بن الشهيد
عن الحسن عن انس بن مالك
ان النبي صلى الله عليه
وسلم خرج وهو متكئ

على اُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ عليه ثَوْب
قِطْرِيٌّ قد توشّح به فصلّى
بهم قَالَ عبدُ بن حُمَيْدٍ ثنا
مُحَمَّدُ بْنُ الفضْلِ سَالَنِي يحيى ابْنُ
مَعِيْنٍ عن هذا الحديث اوّل
مَا جلس الىّ فقلتُ حدثنا
حمّادُ بْنُ سلمة فقال لو كان

من

مِنْ كِتَابِكَ فَقُمْتُ لِأُخْرِجَ
كِتَابِي فَقَبَضَ عَلَيَّ ثَوْبِي ثُمَّ
قَالَ أَمِلَّهُ عَلَيَّ فَإِنِّي أَخَافُ
أَنْ لَا أَلْقَاكَ قَالَ فَأَمْلَيْتُهُ عَلَيْهِ
ثُمَّ أَخْرَجْتُ كِتَابِي فَقَرَأْتُ
عَلَيْهِ حَدَّثَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ أَنَا عَبْدُ اللهِ
بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ إِيَاسٍ

الجريري عن ابي نضرة عن ابي
سعيد الخدري قال كان
رسول الله صلى الله عليه وسلم
اذا استجد ثوبا سماه باسمه
عمامة او قميصا او رداء ثم يقول
لك الحمد كما كسوتنيه اسئلك
خيره وخير ما صنع له واعوذ

بك

بِكَ شَرِّهِ وَشَرِّ مَا صُنِعَ لَهُ ثنا
هَشَّامُ بْنُ يُونُسَ الْكُوفِي أنا
الْقَاسِمُ بْنُ مَالِكٍ الْمُزَنِي عَنِ الْجُرَيْرِي
عَنْ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ
الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحْوَهُ حدثنا مُحَمَّدُ بْنُ
بَشَّارٍ أنا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ حدثني

أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ
قَالَ كَانَ أَحَبَّ الثِّيَابِ إِلَى
رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
يَلْبَسُهُ الْحِبَرَةُ حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ
غَيْلَانَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَنَا
سُفْيَانُ الثَّوْرِيُّ عَنْ عَوْنِ بْنِ
أَبِي جُحَيْفَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ رَأَيْتُ

النبي صلى الله عليه
وسلم وعليه حلة حمراء
كأني أنظر الى بريق ساقيه
قال سفيان اراها حبرة ثنا
علي بن خشرم انا عيسى بن يونس
عن اسرائيل عن ابي اسحق عن
البراء بن عازب قال ما رايت

احدا من الناس احسن في حلة
حمراء من رسول الله صلى
الله عليه وسلم انكانت جمته
لتضرب قريبا من منكبيه
حدثنا محمد بن بشار انا عبد الرحمن
بن مهدي انا عبد الله بن اياد
عن ابيه عن رمثة قال رايت

النبي

النَّبِيّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
بردان اخضران حدثنا عبد ابن
حُمَيْدٍ قَالَ اخبرنا عفان بن
مُسْلِم انا عَبْدُ اللّٰهِ بن حَسَّانٍ
الْعَنْبَرِيّ عن جدتيه دحيبة و
عليبة عن قَيْلَةَ بِنْتَ مَخْرَمَة
قَالَتْ رَأَيْتُ النَّبِيّ صَلَّى اللّٰهُ

عليه وسلم وعليه اسمال
مليتين كانتا بزعفران وقد
نفضته وفي الحديث قصة
طويلة قتيبة بن سعيد
انا بشير بن المفضل عن عبد
الله بن عثمان بن خثيم عن
سعيد عن ابن عباس رضي الله

عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى
اللهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
عَلَيْكُمْ بِالْبَيَاضِ مِنَ
الثِّيَابِ كُمْ حدثنا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ
انا عَبْدُ الرَّحْمَنِ ابْنُ مَهْدِيٍّ
انا سُفْيَانُ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي
ثَابِتٍ عَنْ مَيْمُونِ بْنِ أَبِي شَبِيبٍ

عَنْ سُمْرَةَ بْنِ جُنْدُبٍ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
اِلْبَسُوا الْبَيَاضَ فَاِنَّهَا اَطْيَبُ
وَاَطْهَرُ وَكَفِّنُوا فِيهَا
مَوْتَاكُمْ حدثنا اَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ
اَنَا يَحْيَى بْنُ زَكَرِيَّا بْنِ اَبِي
زَائِدَةَ اَنَا اَبِي عَنْ مُصْعَبِ بْنِ

شيبة

٨٩

شَيْبَةَ عَنْ صَفِيَّةَ بِنْتِ
شَيْبَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ
خَرَجَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ غَدَاتٍ
وَعَلَيْهِ مِرْطٌ مِنْ شَعْرٍ اَسْوَدَ
حدثنا يُوْسُفُ بْنُ عِيْسَى اَنَا
وَكِيْعٌ اَنَا يُوْنُسُ بْنُ اَبِيْ اِسْحٰقَ

عَنْ أَبِيهِ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ عُرْوَةَ

بْنِ الْمُغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ عَنْ أَبِيهِ

أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

لَبِسَ جُبَّةً رُومِيَّةً الْكُمَّيْنِ

بَابُ مَا جَاءَ فِي صِفَةِ عَيْشِ رَسُولِ

اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَدَّثَنَا

قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ ثَنَا

حماد

حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ اَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدِ
بْنِ سِيرِينَ قَالَ كُنَّا عِنْدَ اَبِي
هُرَيْرَةَ وَعَلَيْهِ ثَوْبَانِ
مُمَشَّقَانِ مِنْ كَتَّانٍ فَتَمَخَّطَ
فِي اَحَدِهِمَا فَقَالَ بَخٍ بَخٍ
تَمَخَّطُ اَبُو هُرَيْرَةَ فِي الْكَتَّانِ
لَقَدْ رَاَيْتُنِي وَاِنِّي لَاَخِرُّ